

## REGOLAMENTO (CEE) N. 971/93 DELLA COMMISSIONE

del 23 aprile 1993

recante modifica del regolamento (CEE) n. 846/93 che istituisce una tassa di compensazione all'importazione di mele originarie del Cile

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il Trattato che istituisce la Comunità economica europea,

visto il regolamento (CEE) n. 1035/72 del Consiglio, del 18 maggio 1972, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore degli ortofrutticoli<sup>(1)</sup>, modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 638/93<sup>(2)</sup>, in particolare l'articolo 27, paragrafo 2, primo comma,considerando che il regolamento (CEE) n. 846/93 della Commissione<sup>(3)</sup>, modificato dal regolamento (CEE) n. 915/93<sup>(4)</sup>, ha istituito una tassa di compensazione all'importazione di mele originarie del Cile;

considerando che l'articolo 26, paragrafo 1 del regolamento (CEE) n. 1035/72 ha stabilito le condizioni nelle quali una tassa istituita in applicazione dell'articolo 25 del regolamento citato è modificata; che, sulla base di tali

condizioni, occorre modificare la tassa di compensazione per l'importazione di mele originarie del Cile;

considerando che le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per gli ortofrutticoli,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

*Articolo 1*

L'importo di 5,40 ECU che figura nell'articolo 1 del regolamento (CEE) n. 846/93 è sostituito dall'importo di 9,47 ECU.

*Articolo 2*

Il presente regolamento entra in vigore il 24 aprile 1993.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 23 aprile 1993.

*Per la Commissione*

René STEICHEN

*Membro della Commissione*<sup>(1)</sup> GU n. L 118 del 20. 5. 1972, pag. 1.<sup>(2)</sup> GU n. L 69 del 20. 3. 1993, pag. 7.<sup>(3)</sup> GU n. L 59 del 12. 3. 1993, pag. 25.<sup>(4)</sup> GU n. L 94 del 20. 4. 1993, pag. 26.